



**brennenstuhl®**



# SICHERHEITSINFORMATIONEN

## SAFETY INFORMATION

**DE** Sicherheitsinformationen

**EN** Safety information

**FR** Informations sur la sécurité

**NL** Veiligheidsinformatie

**IT** Informazioni sulla sicurezza

**SE** Säkerhetsinformation

**ES** Información de seguridad

**PL** Informacje dotyczące  
bezpieczeństwa

**CZ** Bezpečnostní informace

**HU** Biztonsági információk

**RU** Информация о безопасности

**TR** Güvenlik bilgileri

**FI** Turvallisuustiedot

**GR** Πληροφορίες για την ασφάλεια

**PT** Informações de segurança

**EE** Ohutusalaane teave

**SK** Bezpečnostné informácie

**SI** Varnostne informacije

**LT** Saugos informacija

**LV** Drošības informācija

**HR** Sigurnosne informacije

**RO** Informații privind siguranța

**BG** Информация за безопасност

**DK** Oplysninger om sikkerhed

**NO** Sikkerhetsinformasjon

**UA** Інформація з техніки безпеки

**AR** معلومات السلامة

[WWW.BRENNENSTUHL.COM](http://WWW.BRENNENSTUHL.COM)

23/06/2025

# Kabelbox · Cable box · Box de câble · Kabeldoos

**SBX 4121**

**Art.-Nr.: 1990600**

**Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG**  
**Seestraße 1-3 · D-72074 Tübingen**

[service.brennenstuhl.com](http://service.brennenstuhl.com)  
[service@brennenstuhl.com](mailto:service@brennenstuhl.com)  
[www.brennenstuhl.com](http://www.brennenstuhl.com)



**weiss / white /  
blanc / wit**



0534747/1025 · Made in China

## brennenstuhl®

**DE Warnhinweis!** Nur zur Verwendung in Kombination mit Geräten niedriger Leistungsaufnahme wie z.B. Unterhaltungselektronik oder ähnliches! Um Überhitzung durch reduzierte Luftzirkulation zu vermeiden, darf die Leistung aller angeschlossenen Geräte in Summe 2300W nicht überschreiten!

**EN Warning!** Only for use in combination with low power consumption devices such as consumer electronics or similar!  
To avoid overheating due to reduced air circulation, the total power of all connected devices must not exceed 2300W in total!

**FR Avertissement !** À n'utiliser qu'en combinaison avec des appareils de faible puissance tels que des appareils électroniques grand public ou similaires ! Afin d'éviter une surchauffe due à une circulation d'air réduite, la puissance de tous les appareils raccordés ne doit pas dépasser 2300W au total !

**NL Waarschuwing!** Alleen voor gebruik in combinatie met apparaten met een laag stroomverbruik, zoals consumentenelektronica en dergelijke!  
Om oververhitting door verminderde luchtcirculatie te voorkomen, mag het totale vermogen van alle aangesloten apparaten niet hoger zijn dan 2300W!

**IT Attenzione!** Da utilizzare solo in combinazione con dispositivi a basso consumo energetico, come elettronica di consumo o simili!  
Per evitare il surriscaldamento dovuto alla ridotta circolazione dell'aria, la potenza totale di tutti i dispositivi collegati non deve superare i 2300W!

**SE Varning!** Får endast användas i kombination med apparater med låg strömförbrukning, t.ex. konsumentelektronik eller liknande!  
För att undvika överhettning på grund av minskad luftcirkulation får den totala effekten för alla anslutna enheter inte överstiga 2300W!

**ES Advertencia!** ¡Solo para su uso en combinación con dispositivos de bajo consumo de energía, como la electrónica de consumo o similares!  
Para evitar el sobrecalentamiento debido a una circulación de aire reducida, ¡la potencia total de todos los dispositivos conectados no debe superar los 2300 W!

**PL Ostrzeżenie!** Tylko do użytku w połączeniu z urządzeniami o niskim poborze mocy, takimi jak elektronika użytkowa lub podobne!  
Aby uniknąć przegrzania z powodu ograniczonej cyrkulacji powietrza, łączna moc wszystkich podłączonych urządzeń nie może przekraczać 2300W!

**CZ Pozor!** Pouze pro použití v kombinaci se zařízeními s nízkou spotřebou energie, jako je spotřební elektronika apod.!  
Aby se zabránilo přehřátí v důsledku snížené cirkulace vzduchu, nesmí celkový výkon všech připojených zařízení překročit 2300W!

**HU Figyelem!** Kizárólag alacsony energiafogyasztású eszközökkel, például szórakoztató elektronikai vagy hasonló eszközökkel együtt használható!  
A csökkent légkeringés miatti túlmelegedés elkerülése érdekében az összes csatlakoztatott eszköz összteljesítménye nem haladhatja meg a 2300W-ot!

**RU Внимание!** Только для использования в сочетании с устройствами с низким энергопотреблением, такими как бытовая электроника или аналогичные устройства!  
Во избежание перегрева из-за снижения циркуляции воздуха суммарная мощность всех подключенных устройств не должна превышать 2300 Вт!

**TR Uyarı!** Sadece tüketici elektroniği veya benzeri düşük güç tüketimli cihazlarla birlikte kullanım içindir!  
Azalan hava sirkülasyonu nedeniyle aşırı ısınmayı önlemek için, bağlı tüm cihazların toplam gücü 2300W'ı geçmemelidir!

**FI Varoitus!** Vain käytettäväksi yhdessä vähän virtaa kuluttavien laitteiden, kuten kulutuselektroniikan tai vastaavien kanssa!  
Jotta vältetään ilmankierron heikkenemisestä johtuva ylikuumentuminen, kaikkien liitettyjen laitteiden kokonaisteho ei saa ylittää 2300W!

**GR Προειδοποίηση!** Μόνο για χρήση σε συνδυασμό με συσκευές χαμηλής κατανάλωσης ενέργειας, όπως ηλεκτρονικά είδη ευρείας κατανάλωσης ή παρόμοια!  
Για να αποφευχθεί η υπερθέρμανση λόγω μειωμένης κυκλοφορίας του αέρα, η συνολική ισχύς όλων των συνδεδεμένων συσκευών δεν πρέπει να υπερβαίνει τα 2300W!

**PT Aviso!** Apenas para utilização em combinação com dispositivos de baixo consumo de energia, tais como aparelhos electrónicos de consumo ou similares! Para evitar o sobreaquecimento devido à reduzida circulação de ar, a potência total de todos os dispositivos ligados não deve exceder 2300W!

**EE Hoiatus!** Ainult kasutamiseks koos madala energiatarbimisega seadmetega, nagu näiteks tarbeelektronika vms!  
Vähenenud õhuringluse tõttu tekkiva ülekuumenemise vältimiseks ei tohi kõigi ühendatud seadmete koguvõimsus ületada 2300W!

**SK Varovanie!** Len na použitie v kombinácii so zariadeniami s nízkou spotrebou energie, ako je spotrebná elektronika alebo podobné zariadenia!  
Aby sa zabránilo prehriatiu v dôsledku zníženej cirkulácie vzduchu, celkový výkon všetkých pripojených zariadení nesmie prekročiť 2300W!

**SI Opozorilo!** Samo za uporabo v kombinaciji z napravami z majhno porabo energije, kot je potrošniška elektronika in podobno!  
Da bi se izognili pregrevanju zaradi zmanjšane kroženja zraka, skupna moč vseh priključenih naprav ne sme presežati 2300W!

**LT Įspėjimas!** Naudoti tik kartu su mažai energijos vartojančiais prietaisais, pavyzdžiui, buitinės elektronikos prietaisais ar panašiais prietaisais!  
Siekiant išvengti perkaitimo dėl sumažėjusios oro cirkuliacijos, bendra visų prijungtų įrenginių galia neturi viršyti 2300W!

**LV Brīdinājums!** Tikai lietošanai kopā ar zema enerģijas patēriņa ierīcēm, piemēram, plaša patēriņa elektroniku vai līdzīgām ierīcēm!  
Lai izvairītos no pārkaršanas samazinātas gaisa cirkulācijas dēļ, visu pievienoto ierīču kopējā jauda nedrīkst pārsniegt 2300W!

**HR Upozorenje!** Samo za korištenje u kombinaciji s uređajima niske potrošnje kao što je potrošačka elektronika ili slično!  
Kako bi se izbjeglo pregrijavanje zbog smanjene cirkulacije zraka, ukupna snaga svih priključenih uređaja ne smije prelaziti 2300W!

**RO Atenție!** A se utiliza numai în combinație cu dispozitive cu consum redus de energie, cum ar fi electronice de consum sau similare!  
Pentru a evita supraîncălzirea din cauza circulației reduse a aerului, puterea totală a tuturor dispozitivelor conectate nu trebuie să depășească 2300W!

**BG Предупреждение!** Само за използване в комбинация с устройства с ниска консумация на енергия, като например потребителска електроника или други подобни!  
За да се избегне прегряване поради намалена циркулация на въздуха, общата мощност на всички свързани устройства не трябва да надвишава 2300W!

**DK Advarsel!** Kun til brug i kombination med enheder med lavt strømforbrug som f.eks. forbrugerelektronik eller lignende!  
For at undgå overophedning på grund af nedsat luftcirkulation må den samlede effekt af alle tilsluttede enheder ikke overstige 2300W!

**NO Advarsel!** Kun for bruk i kombinasjon med enheter med lavt strømforbruk, som f.eks. forbrukerelektronikk eller lignende!  
For å unngå overoppheting på grunn av redusert luftsirkulasjon, må den totale effekten til alle tilkoblede enheter ikke overstige 2300W!

**UA Увага!** Тільки для використання в поєднанні з пристроями з низьким енергоспоживанням, такими як побутова електроніка або подібними!  
Щоб уникнути перегріву через зменшення циркуляції повітря, сумарна потужність усіх підключених пристроїв не повинна перевищувати 2300 Вт!

**AR تحذير!** للاستخدام فقط مع الأجهزة ذات الاستهلاك المنخفض للطاقة مثل الأجهزة الإلكترونية الاستهلاكية أو ما شابه ذلك!  
لتجنب ارتفاع درجة الحرارة بسبب انخفاض دوران الهواء، يجب ألا تتجاوز الطاقة الإجمالية لجميع الأجهزة المتصلة 2300 واط!

**brennenstuhl®**

**Hugo Brennenstuhl GmbH & Co. KG**  
Seestraße 1-3 · D-72074 Tübingen

lectra technik ag  
Blegistrasse 13 · CH-6340 Baar

H. Brennenstuhl S.A.S.  
4 rue de Bruxelles · F-67170 Bernolsheim

Brennenstuhl UK Ltd.  
No 1 Royal Exchange · London EC3V 3DG, UK

www.brennenstuhl.com · service.brennenstuhl.com